ASOCIATIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARA EURO – APA
B-dul Dunarii, nr. 71, et. 2, cam. 4
Voluntari, jud. Ilfov
Nr: PJ 67/15.12.2010 CIF: 27824896

Cont: RO38BTRL04901205S40130XX
Banca Transilvania – Sucursala Voluntari
Tel/ Fax: +040 314 / 251 799
contact@euroapa.ro
www.euroapa.ro

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară EURO-APA
INTRARE Nr. 13
IEȘIRE
Ziua 12 Luna 01 Anul 2023

S.C. EURO APAVOL S.A.
INTRARE Nr. 382
IEȘIRE
Ziua 12 Luna 01 Anul 2023

Anexa nr. 1 la Hotararea A.G.A. nr. 01/12.01.2023

ACTUL ADIȚIONAL NR. 10 LA CONTRACTUL DE DELEGARE A GESTIUNII SERVICIILOR PUBLICE DE ALIMENTARE CU APĂ ȘI DE CANALIZARE

încheiat astăzi 12.01.2023

PĂRȚILE CONTRACTANTE

Asociația de Dezvoltare Intercomunitară „EURO-APA" (denumită **Asociația**), cu sediul în jud. Ilfov, oraș Voluntari, bld. Dunării nr. 71, et. 2, cam. 4, înscrisă în Registrul asociațiilor și fundațiilor de la grefa judecătoriei Buftea sub nr. 67 PJ în data de 15.12.2010, reprezentată de dna. **Carmen Mariana Georgescu** în calitate de Președinte al Asociației,

în numele și pe seama următoarelor unități administrativ-teritoriale membre, denumite în continuare **„Delegatari"**:

1) Orașul Voluntari, conform Hotărârii Consiliului Local Voluntari nr. 5/12.01.2011;
2) Comuna Sinești, conform Hotărârii Consiliului Local Sinești nr. 21/30.08.2012;
3) Comuna Roșiori, conform Hotărârii Consiliului Local Roșiori nr. 28/15.10.2012
4) Comuna Ștefăneștii de Jos, conform Hotărârii Consiliului Local Ștefăneștii de Jos nr. 37/29.08.2013
5) Comuna Copăceni, conform Hotărârii Consiliului Local Copăceni nr. 34/17.09.2013
6) Comuna Dascălu, conform Hotărârii Consiliului Local Dascălu nr. 25/24.09.2013
7) Comuna Dărăști, conform Hotărârii Consiliului Local Dărăști nr. 24/30.09.2013
8) Comuna 1 Decembrie, conform Hotărârii Consiliului Local 1 Decembrie nr. 23/17.09.2013
9) Comuna Berceni, conform Hotărârii Consiliului Local Berceni nr. 43/23.10.2013
10) Comuna Moviliță, conform Hotărârii Consiliului Local Moviliță nr. 13/05.04.2013
11) Comuna Bărcănești, conform Hotărârii Consiliului Local Bărcănești nr. 34/29.05.2013
12) Comuna Jilavele, conform Hotărârii Consiliului Local Jilavele nr. 29/27.06.2013
13) Comuna Axintele, conform Hotărârii Consiliului Local Axintele nr. 26/28.06.2013
14) Comuna Armășești, conform Hotărârii Consiliului Local Armășești nr. 27/26.07.2013
15) Comuna Herăști, conform Hotărârii Consiliului Local Herăști nr. 31/24.07.2013
16) Comuna Răsuceni, conform Hotărârii Consiliului Local Răsuceni nr. 35/26.07.2013
17) Comuna Letca Nouă, conform Hotărârii Consiliului Local Letca Nouă nr. 29/26.07.2013

ASOCIATIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARA EURO – APA
B-dul Dunarii, nr. 71, et. 2, cam. 4
Voluntari, jud. Ilfov
Nr: PJ 67/15.12.2010 CIF: 27824896

Cont: RO38BTRL04901205S40130XX
Banca Transilvania – Sucursala Voluntari
Tel/ Fax: +040 314 / 251 799
contact@euroapa.ro
www.euroapa.ro

18) Comuna Putineiu, conform Hotărârii Consiliului Local Putineiu nr. 20/26.07.2013
19) Comuna Floreşti-Stoeneşti, conform Hotărârii Consiliului Local Floreşti-Stoeneşti nr. 42/26.07.2013
20) Comuna Toporu, conform Hotărârii Consiliului Local Toporu nr. 31/30.07.2013
21) Comuna Baneasa, conform Hotărârii Consiliului Local Baneasa nr. 74/31.07.2013
22) Comuna Buturugeni, conform Hotărârii Consiliului Local Buturugeni nr. 28/05.08.2013
23) Comuna Bulbucata, conform Hotărârii Consiliului Local Bulbucata nr. 42/20.08.2013
24) Comuna Stănești, conform Hotărârii Consiliului Local Stănești nr. 47/20.08.2013
25) Comuna Găiseni, conform Hotărârii Consiliului Local Găiseni nr. 40/30.08.2013
26) Comuna Iepurești, conform Hotărârii Consiliului Local Iepurești nr. 33/17.07.2013

Asociația acestor unități administrativ-teritoriale fiind denumită în continuare **„Autoritate Delegantă"**

Și

Societatea Comercială Euro Apavol S.A., societate având statut de operator regional conform art. 2 lit. „h" din Legea serviciilor comunitare de utilități publice nr. 51/2006 - republicată, codul de înregistrare fiscală RO 27778056 înmatriculată la Oficiul Registrul Comerțului Ilfov sub numărul J23/3171/06.12.2010 cu sediul social în jud. Ilfov, oraș Voluntari, str. Sergent Gheorghe Dincă nr. 19 A,B,C reprezentată de **Văsîi Ștefan**, având funcția de Director general, denumită în continuare **„Operatorul"**,

numite împreună „Părțile" și separat „Partea"

Având în vedere:

- Avizul pentru Studiul de Fezabilitate-rev. 5 al Comisiei Tehnico-Economice din cadrul SC Euro Apavol SA nr. 03/04.05.2022
- Hotărârea AGA nr. 03/12.04.2022 a Asociației de Dezvoltare Intercomunitară Euro-Apa;
- Hotărârea AGA nr. 02/12.04.2022 a Asociației de Dezvoltare Intercomunitară Euro-Apa;
- Hotărârea AGA nr. 11/30.12.2022 a Asociației de Dezvoltare Intercomunitară Euro-Apa;
- Prevederile art. 35 alin. (2), (3) și (4) și ale art. 36 alin. (2) din Legea nr. 241/2006 privind serviciul de alimentare cu apă și de canalizare, republicată, cu modificările și completările ulterioare;
- Adresa A.N.R.S.C. cu nr. de inregistrare 953552/10.03.2022 privind avizarea formulei de ajustare a prețurilor și tarifelor pentru serviciile publice de alimentare cu apă și de canalizare;
- Prevederile art. 61 – Modificarea de comun acord, Dispoziții generale din Contractul de Delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și de canalizare nr. 201/22.02.2013;

ASOCIATIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARA EURO – APA
B-dul Dunarii, nr. 71, et. 2, cam. 4
Voluntari, jud. Ilfov
Nr: PJ 67/15.12.2010 CIF: 27824896

Cont: RO38BTRL04901205S40130XX
Banca Transilvania – Sucursala Voluntari
Tel/ Fax: +040 314 / 251 799
contact@euroapa.ro
www.euroapa.ro

Stabilesc de comun acord modificarea Contractului de Delegare după cum urmează :

Art.1. Se aprobă modificarea **Dispozițiilor Generale, Titlul II- Sistemul financiar și sistemul contabil, Capitolul 1- Sistemul financiar, articolul 36 – Prețurile, Tarifele și alte surse de venit**, după cum urmează:

„Articolul 36 – preturile, Tarifele si alte surse de venit

1. Operatorul este autorizat sa furnizeze Utilizatorilor servicii de alimentare cu apă potabilă și de canalizare, în condițiile stipulate în titlul III al Dispozițiilor Speciale – Partea Comună,
2. Operatorul va încasa toate veniturile rezultate din aplicarea prețurilor și tarifelor către Utilizatorii Serviciilor. Operatorul va încasa de asemenea toate veniturile rezultate din serviciile și lucrările de instalare și, dacă este cazul întreținere a contoarelor, lucrări care sunt făcute pe cheltuiala Utilizatorilor, în condițiile legii, precum și costurile și penalitățile legate de întreruperea și reluarea alimentării.

Tarifele

1.Tarifele practicate pentru serviciile de apă și de canalizare se vor baza pe principiul acoperirii tuturor costurilor aferente activitatiilor: costuri de operare;

- costuri de operare;
- costuri de intretinere si reparatii;
- costuri financiare;
- redeventa;
- realizarea de investitii si reparatii capitale;
- plata serviciului datoriei aferente creditelor contractate (incluzand principalul, dobanzile si comisioanele aferente);
- profit (in conformitate cu prevederile legale) – care urmeaza a fi integral folosit pentru dezvoltare;

2.Structura tarifelor și nivelele de tarifare trebuie să descurajeze risipa și consumul în exces, și trebuie să fie stabilite ținând cont de gradul de suportabilitate al consumatorilor.

3. Strategia de tarifare inclusă în prezentul contract de delegare se bazează pe Analiza Cost Beneficiu aferentă „ Proiectului Regional de Dezvoltare a Infrastructurii de apă și apă uzată în aria de operare a SC Euro Apavol SA în perioada 2014-2020".

Strategia de tarifare aferentă Analizei Cost-Beneficiu presupune ajustări ale prețului/tarifului unic la apă potabilă și la canalizare-epurare, în fiecare an la data de 1iulie, atât cu inflația cumulată pe ultimul an, cât și în termeni reali.

Ajustările anuale în termeni reali sunt:

Strategia tarifară, Aria de Operare a S.C. Euro Apavol S.A.	Tarif unificat de la 1 mai 2022**	Ajustări în termeni reali*				
		2023	2024	2025	2026	2027
Apă (%)	4.89	7.50%	5.00%	5.00%	10.00%	2.00%
Apă uzată (%)	2.61	35.00%	14.00%	14.00%	20.00%	3.00%

ASOCIATIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARA EURO – APA
B-dul Dunarii, nr. 71, et. 2, cam. 4
Voluntari, jud. Ilfov
Nr: PJ 67/15.12.2010 CIF: 27824896

Cont: RO38BTRL04901205S40130XX
Banca Transilvania – Sucursala Voluntari
Tel/ Fax: +040 314 / 251 799
contact@euroapa.ro
www.euroapa.ro

*Ajustările în termeni reali nu includ inflația în perioada dintre ajustările tarifare și nici taxa pe valoarea adaugată

**Pentru sistemele de alimentare cu apă și canalizare preluate ulterior în gestiune, se va aplica tariful unic, valabil la data preluării

Strategia tarifară presupune ajustări ale tarifelor în fiecare an, cel tarziu la 1 iulie, atât cu inflația cumulată pe ultimul an, cât și în termeni reali.

Tariful la datele respective va fi calculat conform următoarei formule:

$$\textbf{Preț}_{n+i}/\textbf{Tarif}_{n+i} = \textbf{Preț}_{n}/\textbf{Tarif}_{n} * (1+a_{n+1}) * (1+a_{n+2}) *.....* (1+a_{n+i}) * I_{n+i}$$

Unde:

$Preț_{n+i}/Tarif_{n+i}$: prețul/tariful la data n+i

$Preț_{n}/Tarif_{n}$: prețul/tariful unificat la data de 1 mai 2022

a_{n+1}, a_{n+2}: ajustarea în termeni reali a prețului/tarifului pentru datele n+1, n+2

a_{n+i} : ajustarea în termeni reali a prețului/tarifului pentru data n+i

I_{n+i} : Inflația aferentă ajustării n+i care se calculează conform următoarei formule:

$$In+i = \frac{CPI \times (1 + INF)^{m/12}}{IPI}$$

unde:

CPI: Cel mai recent Indice de consum publicat de Institutul Național de Statistică la data solicitării;

IPI: Indicele prețurilor de consum unificat la data de 1 mai 2022;

INF: rata inflației pentru perioada de 12 luni înainte de cel mai recent Indice al prețurilor disponibil;

m: Numărul de luni între data celui mai recent indice de preț disponibil și data efectivă a noului tarif;

Tarifele mai sus menționate reprezintă o estimare a tarifelor minime necesare, luând în considerare evoluția ulterioară a costurilor de operare. Aceste tarife pot suferi ajustări sau modificări în funcție de următoarele elemente:

- condiționalitătile incluse în contractele de finanțare pentru obținerea finanțării din fonduri europene sau de la bugetul de stat;
- condiționalitățile incluse în contractul de împrumut pentru co-finanțarea proiectului finanțat din POIM;
- rezultatele proiecțiilor financiare din planul de afaceri;
- impactul strategiilor viitoare de investiții, în conformitate cu Master Planul

4.Prin acceptarea și semnarea prezentului contract de delegare a gestiunii, Consiliile Locale ale Unităților Administrativ Teritoriale acceptă acest mecanism de tarifare. Acceptarea mecanismului de tarifare prezentat reprezintă automat și decizie de aprobare a tarifelor viitoare pe care Operatorul le va calcula conform metodologiei prezentate.

5.Conform prevederilor legale, Operatorul va prezenta ANRSC documentația de ajustare a tarifelor conform legislatiei în vigoare și metodologiei de calcul prezentate. În toate cazurile,

ASOCIATIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARA EURO – APA
B-dul Dunarii, nr. 71, et. 2, cam. 4
Voluntari, jud. Ilfov
Nr: PJ 67/15.12.2010 CIF: 27824896

Cont: RO38BTRL04901205S40130XX
Banca Transilvania – Sucursala Voluntari
Tel/ Fax: +040 314 / 251 799
contact@euroapa.ro
www.euroapa.ro

Autoritatea Delegantă va împuternici Operatorul să aplice tarifele rezultate din Contractul de Delegare.
6.În cazul in care Unitățile Teritorial Administrative refuză să permită Operatorului să aplice strategia de tarifare conform prezentului contract de delegare, acestea sunt obligate să suporte din bugetul propriu pierderea potențială de venituri ca urmare a acestui lucru. În această situație Unitățile Administrativ Teritoriale sunt obligate să prevadă în bugetul de venituri și cheltuieli propriu, cu prima rectificare sau cel puțin la adoptarea bugetului nou, sumele de care operatorul a fost lipsit. Plata acestor sume trebuie facută lunar până la revizuirea deciziei.

Art.2. Se aprobă modificarea și completarea art. 2 al **Politicii Tarifare, parte a Contractului de Delegare a Gestiunii Serviciului de Alimentare cu Apă și de Canalizare, după cum urmează:**

2.3.Structura tarifelor și nivelele de tarifare trebuie să descurajeze risipa și consumul în exces, și trebuie să fie stabilite ținând cont de gradul de suportabilitate al consumatorilor.

2.4. Strategia de tarifare inclusă în prezentul contract de delegare se bazează pe Analiza Cost Beneficiu aferentă „ Proiectului Regional de Dezvoltare a Infrastructurii de apă și apă uzată în aria de operare a SC Euro Apavol SA în perioada 2014-2020".

Strategia de tarifare aferentă Analizei Cost-Beneficiu presupune ajustări ale prețului/tarifului unic la apă potabilă și la canalizare-epurare, în fiecare an la data de 1iulie, atât cu inflația cumulată pe ultimul an, cât și în termeni reali.

Ajustările anuale în termeni reali sunt:

Strategia tarifară, Aria de Operare a S.C. Euro Apavol S.A.	Tarif unificat de la 1 mai 2022 **	Ajustări în termeni reali*				
		2023	2024	2025	2026	2027
Apă (%)	4.89	7.50%	5.00%	5.00%	10.00%	2.00%
Apă uzată (%)	2.61	35.00%	14.00%	14.00%	20.00%	3.00%

*Ajustările în termeni reali nu includ inflația în perioada dintre ajustările tarifare și nici taxa pe valoarea adaugată
**Pentru sistemele de alimentare cu apă și canalizare preluate ulterior în gestiune, se va aplica tariful unic, valabil la data preluării
Strategia tarifară presupune ajustări ale tarifelor în fiecare an, cel tarziu la 1 iulie, atât cu inflația cumulată pe ultimul an, cât și în termeni reali.
Tariful la datele respective va fi calculat conform următoarei formule:

$$Preț_{n+i}/Tarif_{n+i} = Preț_n/Tarif_n * (1+a_{n+1}) * (1+a_{n+2}) *.....* (1+a_{n+i}) * I_{n+i}$$

Unde:
$Preț_{n+i}/Tarif_{n+i}$: prețul/tariful la data n+i

ASOCIATIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARA EURO – APA
B-dul Dunarii, nr. 71, et. 2, cam. 4
Voluntari, jud. Ilfov
Nr: PJ 67/15.12.2010 CIF: 27824896

Cont: RO38BTRL04901205S40130XX
Banca Transilvania – Sucursala Voluntari
Tel/ Fax: +040 314 / 251 799
contact@euroapa.ro
www.euroapa.ro

$Preț_n$/Tarif $_n$: prețul/tariful unificat la data de 1 mai 2022
a_{n+1}, a_{n+2}: ajustarea în termeni reali a prețului/tarifului pentru datele n+1, n+2
a_{n+i} : ajustarea în termeni reali a prețului/tarifului pentru data n+i
I_{n+i} : Inflația aferentă ajustării n+i care se calculează conform următoarei formule:

$$In+i = \frac{CPI \times (1 + INF)^{m/12}}{IPI}$$

unde:
CPI: Cel mai recent Indice de consum publicat de Institutul Național de Statistică la data solicitării;
IPI: Indicele prețurilor de consum unificat la data de 1 mai 2022;
INF: rata inflației pentru perioada de 12 luni înainte de cel mai recent Indice al prețurilor disponibil;
m: Numărul de luni între data celui mai recent indice de preț disponibil și data efectivă a noului tarif;
Tarifele mai sus menționate reprezintă o estimare a tarifelor minime necesare, luând în considerare evoluția ulterioară a costurilor de operare. Aceste tarife pot suferi ajustări sau modificări în funcție de următoarele elemente:

- condiționalitățile incluse în contractele de finanțare pentru obținerea finanțării din fonduri europene sau de la bugetul de stat;
- condiționalitățile incluse în contractul de împrumut pentru co-finanțarea proiectului finanțat din POIM;
- rezultatele proiecțiilor financiare din planul de afaceri;
- impactul strategiilor viitoare de investiții, în conformitate cu Master Planul

2.5.Prin acceptarea și semnarea prezentului contract de delegare a gestiunii, Consiliile Locale ale Unităților Administrativ Teritoriale acceptă acest mecanism de tarifare. Acceptarea mecanismului de tarifare prezentat reprezintă automat și decizie de aprobare a tarifelor viitoare pe care Operatorul le va calcula conform metodologiei prezentate.

2.6.Conform prevederilor legale, Operatorul va prezenta ANRSC documentația de ajustare a tarifelor conform legislatiei în vigoare și metodologiei de calcul prezentate. În toate cazurile, Autoritatea Delegantă va împuternici Operatorul să aplice tarifele rezultate din Contractul de Delegare.

2.7.În cazul in care Unitățile Teritorial Administrative refuză să permită Operatorului să aplice strategia de tarifare conform prezentului contract de delegare, acestea sunt obligate să suporte din bugetul propriu pierderea potențială de venituri ca urmare a acestui lucru. În această situație Unitățile Administrativ Teritoriale sunt obligate să prevadă în bugetul de venituri și cheltuieli propriu, cu prima rectificare sau cel puțin la adoptarea bugetului nou, sumele de care operatorul a fost lipsit. Plata acestor sume trebuie facută lunar până la revizuirea deciziei.

ASOCIATIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARA EURO – APA
B-dul Dunarii, nr. 71, et. 2, cam. 4
Voluntari, jud. Ilfov
Nr: PJ 67/15.12.2010 CIF: 27824896

Cont: RO38BTRL04901205S40130XX
Banca Transilvania – Sucursala Voluntari
Tel/ Fax: +040 314 / 251 799
contact@euroapa.ro
www.euroapa.ro

Art. 3. Toate celelalte prevederi ale Contractului de Delegare nr. 201/22.02.2012 rămân nemodificate.
Prezentul act adiţional s-a încheiat astăzi 12.01.2023, în 2 (două) exemplare originale, unul pentru Autoritatea Delegantă iar unul pentru Operator.

ASOCIAŢIA DE DEZVOLTARE INTERCOMUNITARĂ EURO-APA
PREŞEDINTE,
Carmen Mariana GEORGESCU

DIRECTOR EXECUTIV,
Răzvan Daniel OJOG

CONTABIL ŞEF,
Doina LECA

S.C. EURO APAVOL S.A.
DIRECTOR GENERAL
Ştefan VĂSII

DIRECTOR ECONOMIC,
Aurel MITREA

ŞEF SERVICIU JURIDIC
Magdalena VASILE

U.C.C.J.R.
VASILE
MARIA-MAGDALENA
CONSILIER JURIDIC
40D - 5831
COLEGIUL CONSILIERILOR JURIDICI
BUCUREŞTI